

LE CENTRE DE FEMMES DÉVOILE SA NOUVELLE IMAGE



Bienvenue chez Les Métivier!



Les Tamia en mouvement



Dr Michel Chartier
Dre Vicky Caron
Chiropraticiens



14, Notre-Dame Sud
Ville-Marie (Qc) J9V 1X6
T. 819 622-0155

SERVICES PYRO-PRO

- Extincteurs
- Premiers soins
- Sécurité incendie
- Défibrillateurs

819 723-2965
www.pyro-pro.net

MOTO SPORT VILLE-MARIE
VENTE ET SERVICE : 819 629-2393

MS170 **289⁹⁵ \$**

STIHL

1132, ROUTE 101
DUHAMEL-OUEST
www.motosportvillemarie.com

CHRONIQUE AUTOMOBILE



Samuel Lessard

Après avoir été infirmier clinicien, Samuel Lessard fait un changement de carrière à 180 degrés. Ce Témiscamien d'origine est maintenant journaliste automobile à l'émission RPM diffusé sur les ondes de V Télé. Il coanime RPM+ et écrit des articles pour le magazine web de l'émission.

À quoi bon, les voitures d'occasion?

Les stratagèmes comme le financement sur une période de 84 mois ou les paiements aux deux semaines donnent l'impression que la voiture neuve est un bien accessible. Pourtant, elle n'a jamais été aussi chère à l'achat qu'actuellement. J'ai d'ailleurs couvert le sujet ici même, il y a deux semaines.

Voilà pourquoi le marché des véhicules d'occasion est en pleine explosion depuis quelques mois. Certains marchands avec lesquels j'ai discuté ont même connu leur meilleur mois de vente depuis qu'ils sont dans les affaires, confirmant l'engouement des consommateurs pour le véhicule de seconde main.

Dans les faits, l'attrait est bien réel. Il est souvent possible de trouver un véhicule avec peu de kilométrage, âgé d'un an ou deux, en très bon état et qui se vendra 25 à 45 % moins cher qu'un véhicule neuf équivalent. Une aubaine!

Or, ce n'est pas aussi simple que $1 + 1 = 2$. Premièrement, l'achat d'un véhicule d'occasion demande des recherches. Consulter les petites annonces, parcourir les médias sociaux et visiter la cour des marchands sont les méthodes de choix pour tout bon chasseur d'auto.

Deuxièmement, une fois la voiture repérée, il faut s'assurer de son bon état général. Je vous entends me dire : « Sam, ce n'est pas nécessaire! La voiture n'a que deux ans et 40 000 km au compteur, elle est impeccable! » Détrompez-vous, rien n'est moins sûr. Le premier propriétaire a peut-être négligé l'entretien, eu un accident ou même expérimenté des problèmes mécaniques sérieux l'ayant poussé à s'en débarrasser. Ce genre de situation est (beaucoup) plus courant qu'on peut le penser.

Pour se prémunir contre une situation fâcheuse, il y a deux choses à faire avant l'achat :

obtenir un rapport d'historique CarFax (www.carfax.ca) et faire inspecter de fond en comble le véhicule convoité, peu importe son âge et son kilométrage. C'est la seule manière d'avoir l'heure juste sur son état général et sur les réparations coûteuses à prévoir, le cas échéant. Un 200 \$ bien investi qui peut vous éviter un tas de problèmes.

Finalement, vous l'avez trouvée! Elle est belle, même parfaite. Il faut maintenant la payer! Souvent, c'est un financement via une institution financière qui est retenu, avec un taux d'intérêt variant entre 3 et 25 %, en fonction, entre autres, de votre situation de crédit. Faites sortir le montant total de votre prêt pour savoir combien vous allez réellement déboursier, taxes, frais et intérêts compris.

Mon but ici est de démontrer une chose : l'achat d'un véhicule d'occasion est complexe et peut rapidement tourner au cauchemar si on ne prend pas les précautions nécessaires, même si tout semble dans l'ordre au départ. Chaque situation est unique et demande d'être approfondie avec les moyens décrits ci-haut.

De cette façon, je vous assure que vous allez faire une meilleure affaire ou peut-être même vous rendre compte qu'une voiture flambant neuve, ce n'est pas si cher que ça finalement!



ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

Alex Breton

819 629-7868

info@bretonconstruction.ca

BRETON
Construction

RBQ : 8355-9633-45



LE CENTRE DE FEMMES DU TÉMISCAMINGUE LANCE SA NOUVELLE IDENTITÉ VISUELLE

Mylène Falardeau

Le Centre de Femmes du Témiscamingue dévoilait sa nouvelle image le jeudi 8 octobre dernier. C'est l'aboutissement de plus d'un an de travail qui était dévoilé en formule 5 à 7 à l'extérieur, où une trentaine de personnes étaient présentes lors du dévoilement.

Un nouveau logo

Le désir de modifier l'image du Centre de Femmes venait du fait que l'ancien visuel portait à confusion. En effet, celui-ci représentait le toit d'une maison qui souvent était interprété comme un service d'hébergement pour les femmes victimes de violence conjugale.

« Le Centre de Femmes souhaitait créer une identité visuelle unique qui allait intégrer et mieux représenter les valeurs de communauté. Le logo a été réalisé par Janine Hallée, artiste témiscamiennne. Il comporte plusieurs symboles en interaction. L'arbre au

corps féminin représente un esprit de communauté dans un territoire. Les racines symbolisent l'organisme, en évolution selon les besoins des femmes, cela est bien ancré depuis bientôt 40 ans. La lune est un symbole féminin, associée au cycle des saisons et au cycle de la vie d'une femme. Ce nouveau logo, riche en couleur et en symboles, évoque la diversité des services que le Centre de Femmes offre aux Témiscamiennes », explique Caroline Saucier.

Un nouveau lieu d'affichage a aussi été installé devant le centre. Situé près du trottoir, il sera plus facile de consulter les activités à venir de l'organisme. « Nous sommes chanceuses d'avoir une programmation cet automne. Nous avons essayé le plus possible d'avoir des activités extérieures. À l'origine, nous aurions voulu faire une porte ouverte, mais évidemment, dans le contexte, cette option a vite été écartée. À venir cet automne : nous aurons une cuisine collective, un atelier mère-enfant, un atelier de danse créative et d'autres activités. Les gens peuvent suivre

notre page [Facebook](#) pour connaître les détails », poursuit madame Jolyanne Bérubé.

Sous l'enseigne du Centre de Femmes du Témiscamingue, une œuvre réalisée par des artistes féminines en arts visuels de l'atelier Cent Pressions a été érigée. L'œuvre se nomme *Les*



De gauche à droite, 1re rangée : Francine Brouillard, Josée Lefebvre et Francine Plante, artistes.
2e rangée : Jolyane Bérubé, Caroline Saucier et Stéphanie Girard-Côté du Centre de Femmes.

déeses de la lune. Elle est constituée d'un cercle de femmes qui représentent tous les âges, formes et cultures de celles-ci. Josée Lefebvre a agi entre l'organisme et les artistes afin de créer le lien entre le concept du logo et la réalisation de l'œuvre.

Tournage de leur vidéo promotionnelle

Le 4 octobre dernier, le Centre de Femmes du Témiscamingue avait organisé le tournage d'une nouvelle vidéo promotionnelle. L'invitation avait été lancée sur les réseaux sociaux afin de rejoindre la population féminine témiscamiennne. C'est environ une cinquantaine femmes qui ont pris part à l'activité qui se tenait dans le secteur de la Pointe-aux-vins à Duhamel-Ouest. « Nous sommes vraiment contentes de voir la participation au tournage. Les femmes ont répondu à l'appel. Nous voulions le décor d'automne et par chance, la température et le soleil étaient au rendez-vous. Nous ne pouvions espérer mieux », mentionne madame Bérubé. Le projet est issu d'une collaboration entre l'organisme et TV Témis.



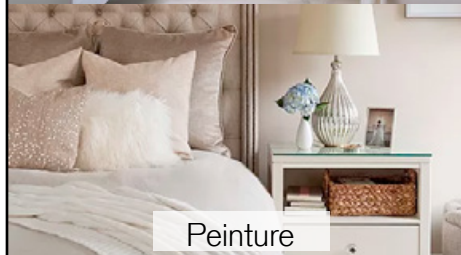
Spécialiste de



Salle de bain



Recouvrement de plancher



Peinture



Tous nos prix sont garantis

Unique Home Centre
883336 Hwy 65, C.P. 1505
New Liskeard (On) POJ 1P0
Tel. 705 647-5348
Télé. 705 647-9596
uniquehomecentre.com



LA GAULOISE

Service Take-out

Heures d'ouverture 11h à 20h tous les jours.

Nous acceptons le paiement par virement Interac

Suivez notre page



819 629-2917



VINGT ANS DE RADIO À TIMISKAMING FIRST NATION

Bianca Sickini-Joly | Journaliste de l'Initiative de journalisme local

La station de radio communautaire CHNT 92,3 FM célèbre deux décennies de présence en ondes le 22 septembre dernier. The Coyote est la voix des résidents de la communauté autochtone Timiskaming et compte de fidèles auditeurs de la ville voisine, Notre-Dame-du-Nord. En plus de divertir les auditeurs, CHNT se fait le porte-voix des différentes institutions de la communauté anichinabée. La station de radio ne s'assoit pas sur ses lauriers : au contraire, elle est en mouvement! Des projets d'amélioration ont vu le jour récemment et plusieurs autres idées sont sur la table.

Au cœur de la communauté

Blue Sky of Timiskaming est la première chanson à avoir résonné sur les ondes de CHNT. La pièce musicale, signée Blue Moon, un groupe local de l'époque, était tout indiquée pour ouvrir le bal. Depuis ses débuts, la station de radio se fait un devoir d'être le reflet de sa communauté. Présentement composée de trois personnes, l'équipe travaille de concert avec l'école, le corps policier, le conseil de bande, le centre médical et d'autres acteurs du milieu afin de transmettre les nouvelles en ondes deux fois par jour. « On est la voix de notre réserve. On est importants pour la communauté, parce qu'on travaille avec tout le monde, avec chaque département », explique le directeur de la station, Robert Millette. En poste depuis trois ans, monsieur Millette était un animateur bénévole lorsque la radio n'était encore qu'un nouveau-né à Timiskaming First Nation. La station s'implique aussi en organisant un radiathon avec le centre médical afin d'acheter des cadeaux de Noël aux

enfants. CHNT 92,3 FM est une radio communautaire, c'est-à-dire qu'elle ne génère pas de profits.

Streaming et nouveaux équipements

Depuis deux ans, il est possible d'écouter la chaîne en direct sur des applications comme TuneIn, ou en ligne, sur des sites de diffusion en continu. Leur simplicité est un atout majeur pour les auditeurs, selon Robert Millette. « Dans la culture radiophonique, le *streaming*, c'est très important, remarque-t-il. Les gens peuvent faire jouer notre musique en connectant leurs haut-parleurs (intelligents) facilement. Je veux même faire d'autres améliorations », affirme le directeur en expliquant vouloir ajouter une carte de son pour bonifier la qualité de diffusion. Faire le pas dans cette nouvelle ère fut tout un défi. « C'est beaucoup d'ouvrage d'installer tout ça. C'est même plus compliqué que la radio normale! », lance-t-il en plaisantant. La station autochtone a également fait l'acquisition de nouveau matériel dans la dernière année, dont un transmetteur.

Au menu

Sur les ondes de CHNT, on peut écouter de la musique pour tous les goûts, jouer au bingo et participer à des concours. Un animateur ou une animatrice assure une présence en semaine et le vendredi soir. Le 92,3

s'étend sur les territoires de Notre-Dame-du-Nord et de Timiskaming First Nation, mais la diffusion en ligne élimine les frontières. « On peut partager notre culture anichinabée et d'autres gens peuvent apprendre à nous connaître de cette manière »,

restaurants locaux en ces temps de pandémie.

Partage et enrichissement

L'ensemble des radios anichinabées forment un groupe d'échange, chapeauté par Caroline Lemire, de l'organisme Minwashin. Robert Millette apprécie ces rencontres et discussions où chacune des radios apporte ses idées uniques. « Nous, par exemple, c'est notre *streaming*. Dans les réunions, je donne de l'information sur comment faire ça et une autre réserve donne des idées pour autre chose, c'est intéressant! ». Prochainement, un *podcast* sera lancé. Chaque station en produira deux ou trois et les partagera aux autres en vue de les diffuser.



De gauche à droite : Catherine Groulx (animatrice), Philip Tepiscon (animateur et technicien) et Robert Millette (directeur).

exprime fièrement le directeur. Bien qu'il y ait quelques moments dans la programmation où les animateurs parlent en langue algonquine, la quasi-majorité du contenu est en anglais. « C'est pour être sûr que les jeunes comprennent », résume Robert Millette. Le directeur de la station consacre beaucoup de temps à la page [Facebook](#) et au [groupe](#) de CHNT 92,3 FM. Il estime que c'est un excellent moyen de maintenir un lien privilégié avec les auditeurs. Sa collègue et lui-même publient des photos, des quiz ainsi que les annonces importantes et accordent un espace à la promotion des

Des projets plein la tête

Les idées fourmillent dans l'esprit de Robert Millette et plusieurs projets sont déjà entamés. Quand la situation sanitaire le permettra, l'équipe souhaite inviter des musiciens locaux à venir se produire en direct. Pour promouvoir la culture sur le territoire, la station accueillerait également en studio des artistes et des auteurs de la communauté. Éventuellement, le directeur espère pouvoir déménager le studio, qui se trouve dans un endroit temporaire. Il continue d'y travailler, « même si la COVID nous ralentit », de conclure monsieur Millette.

EXPOSITIONS

Du 25 septembre
au 15 novembre

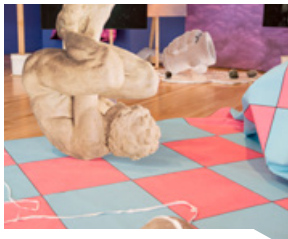
PANIQUE GÉNÉRALE!
Hugo Gaudet-Dion
Ville-Marie / Gatineau

EN SAVOIR PLUS



**A MAP SHOWING THE COURSE
OF THE TRUELOVE RIVER**
Gabrielle Desrosiers
Rouyn-Noranda

EN SAVOIR PLUS



ESPACE BISTRO
Les couleurs de l'espoir
Marie Tremblay (Notre-Dame-du-Nord)

HEURES D'OUVERTURE

Mardi au Vendredi
10h à 17h
Samedi et dimanche
13h à 16h



Centre d'exposition du Rift -
42 rue Ste-Anne, Ville-Marie (QC)
819 622-1362



THÉÂTRE

LA VOITURE
PAQUIN 1987

| RIFT.TICKETACCES.NET | LERIFT.CA | 819 622-1362 |



LE GALA DU GROS BUCK

- 22 OCT 20 H -

EN SAVOIR PLUS



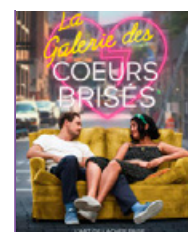
ICI - THÉÂTRE PAF

- 14 NOV 20 H -

EN SAVOIR PLUS

CINÉMA

Cette semaine



LA GALERIE DES
CŒURS BRISÉS
Comédie sentimentale
(déconseillé aux jeunes enfants)

16 OCT @ 19H30
17 OCT @ 19H30
21 OCT @ 19H30

EN SAVOIR PLUS



TENET
SUSPENSE DE SCIENCE-FICTION

23 OCT @ 19H30
24 OCT @ 19H30
28 OCT @ 19H30
29 OCT @ 13H30

VERSION ORIGINALE ANGLAISE
EN SAVOIR PLUS

6 M\$ retournés à nos membres et notre communauté en Abitibi-Témiscamingue

Surveillez votre compte entre le 19 octobre et le 3 novembre 2020 pour le dépôt de votre ristourne!

Partager, c'est dans nos valeurs.

desjardins.com/ristourne

 **Desjardins**

Le montant de la ristourne individuelle et de la ristourne à la communauté provient des excédents de l'année financière 2019. Pour tous les détails, consultez desjardins.com/ristourne ou adressez-vous à votre caisse.

LES MÉTIVIER... LE NOUVEAU ROMAN D'AMY LACHAPPELLE

Dominique Roy

Avec plus d'une quarantaine de publications, Amy Lachapelle n'a plus besoin de présentation. Depuis plusieurs années, l'auteure enchaîne l'écriture d'un roman après l'autre, une vitesse de croisière qui lui permet de rester active et présente dans l'univers de la littérature jeunesse. Les jeunes lectrices et lecteurs de 9 à 12 ans seront ravis d'apprendre la sortie de son tout nouveau roman : *Les Métivier*.

Cette fois, l'auteure nous convie au zoo, mais pas n'importe lequel... un zoo que l'on pourrait qualifier de « familial », car elle nous plonge dans la réalité d'une famille nombreuse qui ressemble beaucoup à celles mises en vedette dans l'émission *Nombreux et heureux* diffusée à Canal Vie. Christine et Nicolas, amoureux depuis l'école secondaire, ont choisi un mode de vie peu commun au 21^e siècle, celui d'avoir plusieurs enfants, soit sept petits êtres vivants pour pimenter leur bonheur. C'est à travers le regard de Jade, onze ans, la troisième enfant de la famille, que l'on fait connaissance avec chacun des membres et que l'on découvre la dynamique familiale de cette cellule. Le calme,

la tranquillité, la solitude ne font définitivement pas partie de l'univers des Métivier, mais dans ce chaos règne tout de même une organisation du quotidien assez bien rodée. Chose certaine, chacune de leurs sorties en public ne passe pas inaperçue et le voyage planifié en cachette par les parents ne fait pas exception à la règle. Pour la première fois, tous sortiront du pays... direction Cap Cod. À coup sûr, ce moment d'évasion leur réserve quelques surprises : de belles découvertes, d'agréables moments à la plage et certains désagréments dont Jade se serait bien passé.

Mais avant même de découvrir cette intrigue, les préados seront charmés par la couverture attrayante et colorée, une création signée Guillaume Demers, illustrateur avec lequel Amy Lachapelle travaillait pour la première fois. « Je voulais une couver-



ture qui représente bien l'énergie du livre, son humour. Car j'ai eu beaucoup de plaisir à l'écrire. Le parallèle avec les personnages et les animaux était un bon filon à exploiter, une idée de ma collègue Dominique de Loppinot qui a été l'éditrice de ce projet. Fait cocasse, le chien sur la couverture... eh bien, c'est inspiré du mien! »

Des idées, Amy Lachapelle en a toute une réserve. Tout devient pour elle une source d'inspiration. « En fait, l'idée de départ m'est venue alors que les quatre enfants de mon conjoint vivaient sous notre toit. En plus, on a adopté un chien de taille moyenne et on se faisait dire : « Mais vous ne trouviez pas que la maison était déjà pleine? » J'ai une amie qui a cinq enfants et elle ne semble pas particulièrement débordée. Bref, on s'entend que la famille, c'est un sujet inépuisable. Et tant qu'à écrire sur une famille nombreuse, aussi bien y ajouter quelques enfants. De là, les Métivier sont nés dans ma tête »,

raconte-t-elle. Et en quoi cet écrit se distingue-t-il de ses précédents? « Dans ce roman, il y a beaucoup d'humour. Aussi, je me suis amusée à y glisser des définitions à travers le texte. Des définitions qui sont l'interprétation de la narratrice Jade, qui a 11 ans. »

Ce nouveau roman est paru le 6 octobre, mais il ne faut pas s'attendre à un lancement officiel. L'auteure s'en confesse : elle n'aime pas ce genre de cérémonie et elle n'avait pas le goût de se prêter à l'exercice du lancement en ligne. Madame Lachapelle aurait souhaité le présenter dans les classes de la Montérégie, région qu'elle habite depuis cet été, mais la situation pandémique fait en sorte que les visiteurs ne sont pas tellement sollicités dans les écoles, pour l'instant. Toutefois, il y aura des tirages en ligne et dans des librairies, chez Logitem, notamment. C'est à surveiller!

Enfin, l'auteure décrit son petit dernier comme un roman qui amuse, sans grande morale ni prétention. « Parce que lire pour le plaisir, c'est important! »

Bibliothèque *La Bouquinière*

Affiliée au Réseau BIBLIO ATNQ

NOUVEAUTÉS TOUS LES MOIS
ABONNEMENT GRATUIT



819 629-2881, poste 124



50, rue Notre-Dame-de-Lourdes
Ville-Marie



www.villevillemarie.org

HEURES D'OUVERTURE

DIMANCHE
13 h 30 à 15 h 30

LUNDI, MERCREDI & VENDREDI
19 h à 21 h

MARDI & JEUDI
14 h à 16 h



UNE NOUVELLE OFFRE DE SERVICE AU CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI DU TÉMISCAMINGUE

Moulay Hicham Mouatadid | Journaliste de l'Initiative de journalisme local

La semaine dernière, une nouvelle offre de service a vu le jour au Carrefour Jeunesse-emploi du Témiscamingue (CJET). Ce dernier innove encore en ajoutant à son offre la réalisation de profils psychométriques Nova. « Au départ, nous trouvions les outils psychométriques Nova intéressants pour notre propre organisation.

Nous souhaitons développer le plein potentiel de nos ressources individuellement, mais aussi en équipe. Lorsque nous avons vu toutes les possibilités que Nova offrait, nous avons voulu être



formés et certifiés afin de pouvoir analyser des profils et l'offrir à d'autres partenaires de notre beau Témiscamingue. Les outils Nova sont performants, efficaces et simples à utiliser et à comprendre. Ils sont accessibles, peu importe l'origine culturelle, l'âge, le niveau de scolarité ou autres. Nous sommes convaincus que ce service apportera beaucoup aux entreprises, organismes communautaires et partenaires de notre milieu », explique Annie Bellehumeur, coordonnatrice de service au CJET.

Les profils Nova, selon le CJET, permettent de mesurer les préférences comportementales et cognitives, les motivations et le style naturel versus le style adapté d'un individu. « Pour le CJET, les outils psychométriques Nova représentent un atout dans la gestion des ressources humaines. Que ce soit pour le développement personnel ou professionnel de nos ressources, l'analyse de postes ou de candidats ou encore pour la synergie de notre équipe, les profils Nova permettent

de maximiser les forces des individus qui composent notre équipe et facilitent la communication. Nous croyons aussi que l'ajout de ce service nous permettra de mieux soutenir les employeurs de notre milieu », indique la coordonnatrice de service au CJET.

Le Carrefour Jeunesse-Emploi du Témiscamingue a révélé, dans une conférence de presse, les quatre personnes qui sont désormais certifiées afin de réaliser et d'analyser des profils en

tout genre : personnel, gestion, leadership, vente, équipe, poste, candidat et comparaison de poste/candidat. « Le profil Nova est un outil concret et accessible à tous. Il permet une meilleure connaissance de soi et un développement continu de l'individu », souligne Hélène Nickner, directrice du CJET.

Les profils Nova sont les outils par excellence pour une synergie d'équipe, la gestion des ressources humaines, le développement personnel ou les défis liés au leadership, indique le CJET. « Nous n'avons pas d'attentes particulières outre le fait de faire connaître et diffuser notre offre de service. Bien entendu, nous souhaitons maintenir notre certification Nova afin de permettre au plus de personnes possibles d'utiliser les outils Nova. Pour ce faire, nos certifiées continuent de parfaire leurs connaissances et leurs compétences annuellement par le biais de formations et de webinaires sur le sujet », conclut Annie Bellehumeur.

AGRIMAX

- ALTERNATEUR •
- DÉMARREUR •
- UNITÉ MÉCANIQUE MOBILE •



668, ROUTE 101 SUD, GUIGUES (QC) J0Z 2G0
819 728-2323
WWW.AGRIMAX.CA



Le Ste-Anne

BISTRO

13 Octobre 2020

Journée Internationale du HAMBURGER



Le Big Max:

2 boulettes de bœuf haché, fromage orange, mayonnaise milles-îles, laitue, cornichons Bread & butter, sur pain brioché avec frites et mayonnaise de votre choix.

Le BLP:

Poitrine de poulet fumé à l'érable, cheddar fumé, bacon, laitue et mayonnaise à l'érable, sur pain brioché avec frites et mayonnaise de votre choix.



Du mercredi au samedi de 16 h 30 à 20 h

Pour commander : 819 622-2220

14, rue Ste-Anne à Ville-Marie
 (en face du Cagibi)

CENTRAIDE ABITIBI-TÉMISCAMINGUE

UN DEUXIÈME CYCLE D'INVESTISSEMENT EST LANCÉ

Moulay Hicham Mouatadid | Journaliste de l'Initiative de journalisme local

Centraide Abitibi-Témiscamingue et Nord-du-Québec (ATNQ), qui a administré un premier cycle d'investissement crucial de 411 219 \$ versé par le gouvernement du Canada dans les services essentiels à l'intention des personnes vulnérables au sein de notre communauté, vient d'annoncer qu'un deuxième cycle d'investissement suivra dans le cadre de ce même fonds d'urgence. L'honorable Ahmed Hussen, le ministre fédéral de la Famille, des Enfants et du Développement social a indiqué que « les organismes de bienfaisance et sans but lucratif sont au cœur de nos collectivités. Ils aident les Canadiens les plus vulnérables durant la pandémie de COVID-19. Le gouvernement du Canada est heureux de soutenir ces organismes par l'entremise du Fonds d'urgence pour l'appui communautaire, afin qu'ils puissent continuer leur travail inestimable. »

Soutenir les Canadiens vulnérables

Il y a quelques mois, Centraide ATNQ a lancé un appel de demandes pour le Fonds d'urgence pour l'appui communautaire (FUAC). Dans un communiqué de presse, il annonce que « ce fonds octroie un soutien financier aux organismes de bienfaisance et d'autres donateurs reconnus qui adaptent leurs services de première ligne afin de soutenir les Canadiens vulnérables pendant la pandémie de COVID-19 ». À noter que le FUAC est financé par le gouvernement du Canada et est administré en collaboration avec Centraide United Way Canada, les Fondations communautaires du Canada et la Croix-Rouge canadienne.

Un deuxième appel de demandes

Dans le cadre de son premier cycle d'investissement crucial, Centraide Abitibi-Témiscamingue et Nord-du-Québec a approuvé 24 organismes pour un financement total de 411 219 \$. La liste des organismes financés par ce programme est disponible sur le site Web de Centraide ATNQ. Un deuxième appel de demandes pour le Fonds d'urgence pour l'appui communautaire (FUAC) a été déjà lancé par le Centraide ATNQ depuis le 5 octobre dernier. « Centraide ATNQ accepte les demandes de financement pour le deuxième cycle de financement du Fonds d'urgence pour l'appui communautaire (FUAC), du 5 au 30 octobre 2020 », précise l'organisme.

Une collaboration exemplaire

L'administration du premier cycle d'investissement s'est déroulée dans un contexte de collaboration exemplaire avec tous les partenaires du projet et Centraide ATNQ salue fortement cette belle coopération. « De notre côté, nous sommes ravis de la collaboration exemplaire entre les différentes instances qui ont participé aux décisions et à l'établissement de nouveaux partenariats. Nous avons entre autres travaillé avec les organismes communautaires pour mieux cerner les besoins et suivre l'évolution de la situation, mais aussi avec les instances en développement social et en santé et services sociaux. Une collaboration fort pertinente pour utiliser avec diligence les sommes importantes qui nous ont été confiées », souligne Mélanie Perreault, directrice régionale de Centraide ATNQ.



CÉGEP DE L'A.-T.

NOUVEAU PLAN STRATÉGIQUE 2020-2025

Moulay Hicham Mouatadid | Journaliste de l'Initiative de journalisme local

Le conseil d'administration du Cégep de l'Abitibi-Témiscamingue a adopté son nouveau *Plan stratégique de développement 2020-2025*. « Fort d'un demi-siècle de travail dans la communauté, le Cégep de l'Abitibi-Témiscamingue réaffirme, par ce *Plan stratégique de développement 2020-2025*, son engagement à être le chef de file de l'enseignement collégial en région ainsi que sur le territoire du Nord-du-Québec, travaillant jour après jour à accueillir et à former la relève de demain, à offrir un milieu de vie stimulant, tant pour les étudiantes et les étudiants que pour son personnel, à être un environnement ouvert, diversifié et inclusif, soucieux des enjeux qui l'entourent », souligne le directeur général du Cégep, Sylvain Blais.

Une persévérance malgré la COVID-19

Bien que le contexte de la COVID-19 a eu un impact sur le développement de certains projets et programmes du Cégep, la détermination de sa direction et l'engagement de ses professionnels misent sur la réalisation des objectifs identifiés dans le plan adopté. « Malgré la pandémie actuelle, il faut continuer à faire avancer et développer notre établissement d'enseignement afin de nous assurer de bien répondre aux nombreux besoins de notre communauté. Cette nouvelle mouture du plan, bien que différente, s'inscrit dans la continuité pour certaines de nos orientations phares. Que l'environnement et la technologie prennent un peu plus de place maintenant que dans les versions antérieures, c'est signe qu'ils sont ancrés sur des enjeux très actuels », explique monsieur Blais.

Des réflexions et des préoccupations

Plusieurs facteurs ont été pris en considération dans l'élaboration de ce plan stratégique, notamment ceux liés à la réalité économique, sociale, démographique et technologique des prochaines années. « Après plusieurs mois de travail et de consultations, nous tenons enfin entre nos mains notre nouveau *Plan stratégique de développement*. Les réflexions qui ont mené à la réalisation de ce document ont été faites en tenant compte des facteurs politiques, économiques, sociaux, technologiques et environnementaux qui concernent le Cégep de l'Abitibi-Témiscamingue. Bien sûr, ce plan a également été conçu en considérant les préoccupations propres de celles et de ceux qui le fréquentent, sans oublier nos précieux partenaires », précise le président du conseil d'administration, Guillaume Marquis.

Un guide pour les actions futures

Le nouveau *Plan stratégique de développement 2020-2025* constituera une feuille de route cruciale dans la gestion décisionnelle du Cégep à investir davantage dans sa mission éducative en accompagnant la population étudiante de toute provenance dans la réussite de son projet de vie. « Il s'agit d'un guide pour nos décisions et nos actions futures, le *Plan stratégique de développement 2020-2025*, grâce à la qualité de ceux qui lui donneront vie, permettra assurément au Cégep de l'Abitibi-Témiscamingue de demeurer un établissement d'enseignement supérieur, fort et fier, accessible, accueillant et bienveillant », souhaite le directeur général du Cégep.

Wilson

Chevrolet

Buick



GMC

Venez visiter
notre site Web :
www.wilsonchevrolet.ca

100, ave. Wilson New Liskeard (Ont.)

(En face du McDonald's)

Tél. : 1 800 613-7697

Ron Desjardins et Richard Beauchamp

Service : Justin Breault

OBTENEZ UNE CARTE À TOUT DE 500 \$[†]
 À L'ACHAT OU À LA LOCATION D'UN FORD 2020 NEUF SÉLECTIONNÉ
 DU 1^{er} OCTOBRE AU 2 NOVEMBRE

PLUS OBTENEZ 0%[^]
 SUR 72 MOIS
 AU FINANCEMENT À L'ACHAT
 ET LES CLIENTS ÉLIGIBLES OBTIENNENT UN BONI D'ÉCHANGE* DE 1000 \$
 À L'ACHAT OU À LA LOCATION D'UN FORD 2020 NEUF SÉLECTIONNÉ

À TOUT^{MC}

FUSION 2020
 HYBRIDE RECHARGEABLE

ESCAPE 2020 TITANIUM

ECOSPORT 2020

Ford CONSTRUIT AVEC FIERTÉ

DÉCOUVREZ-EN PLUS SUR TROUVEZVOTREFORD.CA

Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Le détaillant peut vendre ou louer à prix moindre. Ces offres, d'une durée limitée, sont en vigueur uniquement chez les détaillants participants. Pour les détails complets, consultez votre détaillant Ford ou téléphonez au centre de relations avec la clientèle Ford au 1-800-565-3673. Pour les commandes à l'usine, un client admissible peut se prévaloir des primes/offres promotionnelles de Ford en vigueur soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux ou d'une combinaison des deux. Les offres des détaillants ne peuvent être combinées à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction de prix aux gouvernements, aux primes pour la location quotidienne, au programme d'encouragement aux modifications commerciales ou au programme de primes aux parcs commerciaux. [†] Du 1^{er} octobre au 2 novembre 2020, obtenez cette Carte à Tout^{MC} de 500 \$ à l'achat ou à la location d'un véhicule Ford neuf 2020 parmi les modèles sélectionnés suivants : Fusion hybride rechargeable, EcoSport, Escape. Certaines conditions s'appliquent. La Carte à Tout est une carte de crédit prépayée d'une somme de 500 \$. Elle peut être utilisée comme telle en toutes occasions. Cette offre est seulement disponible pour les résidents du Québec chez les détaillants Ford du Québec. * Le programme est en vigueur du 1^{er} octobre 2020 au 30 novembre 2020 (la « période du programme »). Pour être admissible, le client doit échanger son véhicule chez un détaillant Ford en remettant un véhicule de l'année-modèle 2016 ou plus ancien qui était immatriculé et assuré au cours des 3 derniers mois (les « critères »). Les clients admissibles recevront 1 000 \$ applicables à un véhicule 2020 neuf parmi les suivants : Escape (à l'exception du modèle S), Fusion ou EcoSport. Cette offre ne s'applique pas aux Bronco, Bronco Sport, Série E, Ford GT et F-650 à F-750. Les taxes sont exigibles après déduction du montant de la prime. Pour être admissible : (i) le client doit, au moment de la vente du véhicule admissible, fournir au détaillant une preuve suffisante qu'il satisfait aux critères et le formulaire signé autorisant le transfert de propriété du véhicule au détaillant autorisé; et (ii) le véhicule admissible doit être acheté, loué ou commandé à l'usine au cours de la période du programme. Une (1) seule prime est applicable à l'achat d'un véhicule admissible. Ces offres sont en vigueur uniquement chez les détaillants participants. Pour les commandes à l'usine, un client admissible peut se prévaloir des primes/offres promotionnelles de Ford en vigueur soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux ou d'une combinaison des deux. Les offres des détaillants ne peuvent être combinées à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction de prix aux gouvernements, aux primes pour la location quotidienne, au programme d'encouragement aux modifications commerciales, au programme de primes aux parcs commerciaux ou à toute autre offre ciblée ou privée. Consultez votre détaillant Ford pour tous les détails ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. [^] Du 1^{er} octobre au 19 novembre et du 28 au 30 novembre 2020, obtenez un taux de financement annuel de 0 % à l'achat d'un Escape, EcoSport ou Fusion 2020 neuf pour un terme maximal de 72 mois. Cette offre s'adresse à des particuliers admissibles, sur approbation du crédit par Crédit Ford du Canada Limitée. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Par exemple, pour un financement à l'achat de 42 149 \$ (incluant les frais de transport et du climatiseur de 2 000 \$) au taux d'intérêt annuel de 0 % pendant 72 mois, la mensualité exigible est de 585,50 \$ et le coût d'emprunt est de 4,60 \$ (correspondant aux frais administratifs liés à l'inscription au RDPRM) pour une somme totale remboursable de 42 205,60 \$ (ce montant inclut les frais du RDPRM et les frais administratifs qui y sont reliés (allant jusqu'à 52 \$)). Aucun versement initial requis, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Le montant mentionné dans ce paragraphe est utilisé à titre d'exemple et n'est pas le prix de vente réel d'un véhicule. Les taxes sont exigibles sur le montant total du prix à l'achat. Toutes les offres comprennent les frais de transport et la taxe sur le climatiseur, mais ne comprennent pas les options, les frais d'immatriculation, le plein de carburant, les assurances, l'inscription au RDPRM et les frais afférents allant jusqu'à 52 \$ et les taxes. Tous les prix sont basés sur le prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC). © 2020 Ford du Canada Limitée. Tous droits réservés.

(SiriusXM)

De série pour la plupart des véhicules Ford avec abonnement de 6 mois prépayés.

La santé de tous est entre nos mains

Application Alerte COVID



Pour télécharger l'application:
[Québec.ca/AlerteCovid](https://quebec.ca/AlerteCovid)

L'application Alerte COVID est un outil complémentaire que vous pouvez utiliser afin de limiter la propagation du virus de la COVID-19. Elle permet de vous avertir si vous avez été en contact avec une personne qui a contracté la COVID-19. Vous recevrez une notification et des recommandations si vous avez été à moins de deux mètres, pendant plus de 15 minutes, de quelqu'un qui s'est déclaré infecté au cours des 14 derniers jours. L'application est gratuite, facilement accessible et sécuritaire en ce qui concerne la protection des données personnelles.

L'application ne remplace pas les mesures sanitaires comme le lavage des mains, le respect de la distanciation ou le port du masque.



Votre gouvernement

Les trois choses qu'Alerte COVID fait :

- 1 Vous envoyer une notification si vous avez été en contact avec quelqu'un qui a reçu un diagnostic positif de COVID-19.
- 2 Vous diriger vers les informations pertinentes en lien avec ce que vous devez faire après avoir reçu la notification d'exposition.
- 3 Si vous avez reçu un test positif, informer les autres utilisateurs qu'ils ont côtoyé une personne ayant signalé dans l'application un résultat positif au test de la COVID-19, de manière anonyme et sans partager de renseignements personnels.

Les deux choses qu'Alerte COVID ne fait pas :

- 1 Accéder à vos données personnelles et à des informations relatives à votre santé, les recueillir ou les archiver.
- 2 Utiliser le GPS de votre appareil et connaître votre emplacement ou toute autre coordonnée personnelle.

L'utilisation d'Alerte COVID est entièrement volontaire. Vous décidez de la télécharger, de l'utiliser ou de la supprimer comme bon vous semble. **Plus les gens seront nombreux à l'utiliser, plus l'application sera efficace pour freiner la transmission.**

Comment fonctionne-t-elle ?

Alerte COVID s'exécute en arrière-plan, dans votre appareil, sans compromettre ni interrompre vos activités. L'application utilise la fonction Bluetooth intégrée à votre téléphone intelligent pour déterminer à quelle distance vous vous trouvez d'autres personnes qui utilisent aussi l'application.

Elle échange des codes aléatoires avec d'autres utilisateurs de l'application situés à proximité, toutes les cinq minutes. Les codes aléatoires ne peuvent pas servir à vous identifier ni à déterminer où vous vous trouvez. Elle conserve les codes sur votre téléphone pendant 14 jours.

Chaque jour, lorsque votre appareil se connecte à Internet, Alerte COVID fait une recherche de correspondance entre vos codes aléatoires et ceux d'autres personnes ayant indiqué dans l'application qu'elles avaient reçu un résultat positif. Même si l'application trouve des codes correspondants, il n'est pas possible de faire le lien avec les individus. **Votre identité demeure confidentielle tout comme celle des autres personnes qui utilisent l'application.**

Si l'application trouve des codes correspondants, cela veut dire que, dans les deux dernières semaines, et ce, pendant plus de 15 minutes, vous avez été à moins de deux mètres d'un autre utilisateur de l'application

qui a reçu, depuis, un résultat positif au test et qui a accepté de partager l'information avec les autres utilisateurs. Vous recevez donc une notification d'alerte :

- qui vous indique que vous avez possiblement été en contact avec la COVID-19;
- qui vous informe des prochaines étapes à suivre.

Aucun renseignement personnel ni donnée de localisation ne sont partagés. Il est donc impossible de connaître le moment et l'endroit où vous avez été en contact avec la personne infectée.

Comment indiquer dans l'application que vous avez reçu un résultat positif à un test de dépistage ?

Si le résultat de votre test de dépistage est positif et que vous avez reçu un appel des autorités de santé publique, vous pouvez demander une clé à usage unique. Pour ce faire :

- Appelez au numéro de téléphone indiqué dans l'application dès que possible.
- Notez la clé qui vous sera donnée après la vérification de votre identité et de votre résultat de test.
- Entrez la clé dans l'application à l'intérieur d'un délai de 24 heures. Après ce délai, elle expirera.

Si vous choisissez de communiquer votre résultat positif aux autres utilisateurs de l'application, Alerte COVID ne partagera aucun renseignement qui pourrait vous identifier. C'est à vous de décider si vous souhaitez partager ce diagnostic. **Votre anonymat sera toujours préservé.**

Votre vie privée est protégée

Alerte COVID n'utilise pas le GPS de votre appareil et ne connaît ni votre nom, ni votre numéro de téléphone, ni vos coordonnées personnelles, ni aucun autre renseignement sur votre état de santé.

Utiliser l'application Alerte COVID, c'est se protéger tout en protégeant ses proches.

[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

1 877 644-4545

Québec

Un nouveau conseil exécutif à Spectour

C'est lors de son assemblée générale annuelle (AGA) qui se tenait le 9 septembre dernier que le conseil d'administration de Spectour, le Regroupement des salles de spectacles de l'Abitibi-Témiscamingue et du Nord-du-Québec, a élu son nouveau conseil exécutif. Composé de huit membres, le réseau Spectour était présidé depuis les dernières années par Jacques Matte, directeur du Théâtre du cuivre. Après avoir défendu les intérêts du réseau Spectour dans plusieurs dossiers majeurs, dont les discussions avec le CALQ et les impacts liés à la pandémie actuelle, le président sortant se dit heureux de passer le flambeau à la relève.

Marie-Luce Doré, directrice culture patrimoine et tourisme et respon-

sable de la diffusion à la Ville de La Sarre, devient présidente du réseau. « Je suis vraiment enthousiaste face à ce nouveau rôle! Le milieu de la culture a connu des mois difficiles et avec la reprise de nos activités, nous avons plus que jamais besoin de la force de notre réseau. Nous avons de beaux défis devant nous : pousser l'utilisation des nouvelles technologies, développer des outils pour faciliter notre travail de diffusion des arts de la scène, mais surtout garder le lien avec nos spectateurs pour pouvoir continuer de leur faire vivre des expériences mémorables dans nos salles et ce, malgré la pandémie! »

Amélie Cordeau, directrice générale du Rift à Ville-Marie et Karine

Lafrenière, directrice des loisirs à la Ville de Lebel-sur-Quévillon, occuperont respectivement les postes de vice-présidente et secrétaire-trésorière. Spectour est fier de présenter ce nouveau conseil exécutif entièrement féminin et dont les membres représentent l'Abitibi, le Témiscamingue et le Nord-du-Québec.

Les membres de Spectour sont fiers d'annoncer la reprise des spectacles dans les prochaines semaines!

Si certaines salles ont déjà annoncé leurs couleurs, cela ne devrait pas tarder pour les autres municipalités. Une programmation toute spéciale a été élaborée par vos diffuseurs régionaux. La nouvelle présidente de Spectour Marie-Luce Doré mentionne qu'« assister à un spectacle n'a jamais été aussi pertinent et libérateur. Les incertitudes créées par la pandémie s'ajoutent au stress que les citoyens vivaient déjà. Nous sommes convaincus que d'assister à un spectacle d'arts vivants est l'une des façons les plus simples de s'évader et de pouvoir éliminer du stress tout en se divertissant. »



Amélie Cordeau - Crédit photo Marie-Pier Valiquette

/ Centre de l'UQAT au Témiscamingue
NOUVEAUTÉ - TEMPS PARTIEL

Bac en éducation préscolaire et en enseignement primaire

SÉANCE D'INFORMATION
22 OCTOBRE 2020 - 17 H

CENTRE DE L'UQAT AU
TÉMISCAMINGUE
79, rue Côté, Notre-Dame-du-Nord

Assistez à la séance d'information
en vidéoconférence au centre du
Témiscamingue ou en ligne.

ADMISSION GRATUITE

INSCRIPTION
temiscamingue@uqat.ca

EN COLLABORATION AVEC :

Centre
de services scolaire
du Lac-Témiscamingue
Québec

INFORMATION
uqat.ca/bepep

UQAT

HUMAINE CRÉATIVE AUDACIEUSE

L'Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue est actuellement à la recherche d'une personne afin de pourvoir le poste de :

- Professeure régulière ou professeur régulier en sciences de l'éducation dans le domaine de l'administration scolaire UER en sciences de l'éducation Concours 2020-74

Lieu de travail : Rouyn-Noranda

uqat.ca

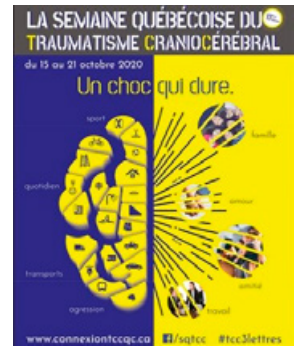


Consultez la description complète
du poste à l'adresse :
uqat.ca/emplois

UQAT
UNIVERSITÉ DU QUÉBEC
EN ABITIBI-TÉMISCAMINGUE

Le Pilier, Association des traumatisés crâniens de l'Abitibi-Témiscamingue veut sensibiliser la population aux impacts vécus par les personnes touchées. Voici le témoignage de Madame Madeleine Murray, traumatisée crânienne.

Bonne lecture!



S'adapter à une nouvelle personne, à une nouvelle vie

Ce jour-là, les rayons du soleil printanier nous invitaient mon conjoint et moi à faire une promenade en motocyclette à destination de Rouyn-Noranda. Le ciel d'un bleu magnifique, l'éclat de la lumière du jour, nous transportaient dans une sensation de liberté et de joie de vivre. Et puis, dans l'espace d'une seconde, tout a basculé. Ce jour-là, le 19 mai 2003, fut le commencement d'un changement inconnu pour moi.



Le choc ...

La perte de contrôle de la motocyclette nous a projetés dans le décor. Je fus transportée par ambulance au centre hospitalier de Rouyn-Noranda et rapidement transférée à l'hôpital Sacré-cœur de Montréal. À ce moment, ma vie dépendait des soins médicaux.

De retour en région après un mois d'absence, je me retrouve à Macamic pour une période similaire. Puis, je suis prise en charge par l'équipe en neurotraumatologie du Centre de Réadaptation la Maison de Rouyn-Noranda afin de récupérer le mieux possible mes capacités. Là, on me raconte ce qui m'est arrivé et l'on m'explique que j'ai subi un traumatisme crânien sévère. Malgré ces explications, je ne comprends pas ce qui se passe en moi. J'ai l'impression de ne plus me reconnaître. Tout au long de la réadaptation, on me dit que je resterai avec certaines limitations.

Qui dure ...

Un an passe, je suis confrontée à tous les jours à mes limitations, ce qui me fait vivre une gamme d'émotions. À cette période de ma vie, mon but ultime est de retourner travailler. Mon second stage dans mon milieu de travail est à nouveau un échec, mon insécurité et mon inquiétude prennent alors le dessus. N'ayant plus ou très peu de rencontres sociales, je me sens seule, je pleure et je prends de plus en plus conscience de mes séquelles. Séquelles que je refuse.

C'est à la suite d'une conversation avec mon conjoint qu'un déclenchement se fait à l'intérieur de moi. Je venais de prendre conscience que ce qui était important pour moi, C'ÉTAIT MOI, MON CONJOINT ET MES DEUX ENFANTS. Je voulais et je veux encore aujourd'hui que l'on aie une belle qualité de vie ensemble.

Il m'a donc fallu réapprendre à me connaître. Pour ce faire, j'ai appris à écouter mon corps et à le respecter. Au fur et à mesure que les semaines passaient, je me rendais compte que mon anxiété et mon insécurité diminuaient lorsque je prenais le temps de vivre.

J'ai appris à lâcher prise ...

Je me donne la chance de vivre des réussites, de gagner des batailles donc je mise sur mes forces et je fonce.

Je me trouve des trucs pour arriver à surmonter mes incapacités...

Depuis mon accident, ma mémoire et ma concentration ne sont plus les mêmes, alors, j'utilise un agenda, je le laisse sur la table et j'ai pris l'habitude de le regarder à chaque repas. Aussi, quand je fais ma lessive, je laisse une brassée dans le passage de façon à ce que je la voie et ainsi mon lavage se fait ».

Pour remédier à mes étourdissements constants et aux pertes d'équilibre, lorsque j'ai quelque chose à ramasser au sol ou lorsque je dois prendre un objet dans les armoires du bas, je me positionne à genou puis je ramasse l'objet en question.

Le fais ce que j'aime

Je me trouve des occupations qui m'intéressent : « camping, jardinage, fleurs, je fréquente des amies pour aller prendre un café au restaurant ou tout simplement pour aller marcher. » Avec mes amies, je parle rarement de mes difficultés. Je veux passer un temps agréable avec elles. Donc, je suis positive dans nos rencontres et nos conversations.

Évidemment, j'ai aussi des bas, mais je persiste à continuer. Mon secret est simple et à la fois toute une bataille. C'est celui de demeurer positive et d'apprendre à apprécier et à aimer celle que je suis devenue aujourd'hui avec mes forces et mes limites.

J'espère que ces quelques lignes vous feront dire que la vie mérite d'être vécue même si nous avons de la difficulté à saisir toutes ses nuances.

Bien à vous!

Mado, traumatisée crânienne

ChamPoux

ÉLECTRIQUE INC. ⚡

RBQ: 5608-5616-01



Climatisation
Refrigeration
Témis
RBQ: 5622-1971-01



Électricité/Plomberie/Climatisation/Réfrigération

819 629-2573

78, rue Ste-Anne, Ville-Marie, Qc, J9V 2B7

LES PLUS COLORÉS

IMPRIMERIE COMMERCIALE

Impression offset et numérique • Graphisme

Impression grand format • Pads NCR

Papeterie d'entreprise • Articles promotionnels



Impression
Design
GRAFIK

819 622-1313

22, rue Sainte-Anne, Ville-Marie

info@impressiondesign.ca

impressiondesign.ca

AVIS PUBLIC

PROVINCE DE QUÉBEC... TÉMISCAMINGUE
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE TÉMISCAMINGUE
MUNICIPALITÉS CONCERNÉES

AVIS PUBLIC COLLECTIF RÔLE TRIENNAL 2021-2022-2023
1^{re} ANNÉE D'ÉVALUATION FONCIÈRE

Avis public est, par les présentes, donné par les directrices générales et directeurs généraux soussignés que le rôle triennal d'évaluation foncière (F) entrera dans l'an un (voir ci-après 1) de son existence en 2021 et est disponible pour consultation au bureau du directeur général / de la directrice générale pour les municipalités suivantes :

MUNICIPALITÉS	ADRESSES	
• Fugèreville	33 B, rue Principale, Fugèreville (Québec) JOZ 2A0	F1
• Latulipe-et-Gaboury	1 B, rue Principale Est, Latulipe (Québec) JOZ 2N0	F1
• Moffet	14 D, rue Principale, C. P. 89, Moffet (Québec) JOZ 2W0	F1

L'organisme municipal responsable de l'évaluation foncière (OMRE) est :

MRC de Témiscamingue
21, rue Notre-Dame-de-Lourdes, bureau 209
Ville-Marie (Québec) J9V 1X8

Que toute personne désireuse de demander une révision administrative à l'égard du rôle d'évaluation foncière (F) **DOIT** le faire, avant la plus tardive des échéances, soit le 30 avril 2021 ou 60 jours suivant l'expédition de l'avis d'évaluation (ou du compte de taxes) (ou 120 jours s'il s'agit d'une unité évaluée à 3 000 000 \$ ou plus et que le rôle déposé n'est pas diffusé, depuis une date comprise dans les 60 jours qui suivent son dépôt, sur le site Internet de la municipalité) et **DOIT** :

- Remplir le formulaire intitulé « DEMANDE DE RÉVISION DU RÔLE D'ÉVALUATION FONCIÈRE » qui est disponible au bureau de l'organisme municipal responsable de l'évaluation ou auprès de chaque bureau municipal ci-haut mentionné;
- Remettre le formulaire dûment rempli au bureau de l'organisme municipal responsable de l'évaluation OU l'envoyer par courrier recommandé;
- Payer les frais relatifs à la demande en vertu du règlement n° 158-06-2013 établissant les tarifs lors du dépôt d'une demande de révision.

Donné à Ville-Marie ce 7 octobre 2020

Les directrices générales / directeurs généraux :
Claudette Lachance, Julie Gilbert, Linda Roy



AVIS PUBLIC

Appel d'offres

FOURNITURE D'UNE SURFACEUSE À GLACE ÉLECTRIQUE NEUVE

La Ville de Ville-Marie demande des offres dans le but d'acquérir une surfaceuse à glace électrique neuve.

Les documents de soumission sont disponibles dès maintenant sur SEAO qui détermine leurs conditions d'émission.

Les propositions seront reçues **avant 11 h, le 28 octobre 2020**, à l'adresse suivante :

Ville de Ville-Marie
21, rue Saint-Gabriel Sud
Ville-Marie (Québec) J9V 1A1

Seules seront considérées les soumissions qui sont présentées par des fournisseurs ayant un établissement au Canada.

La Ville de Ville-Marie n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent des erreurs ou des omissions. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de présenter son offre, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

La Ville de Ville-Marie ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des offres reçues et n'encourt aucune responsabilité à cet égard.

Donné à Ville-Marie, ce 8^e jour du mois d'octobre 2020.

Martin Lecompte
Directeur général et secrétaire-trésorier



LA FINANCIÈRE AGRICOLE DU QUÉBEC : CONTRIBUER À LA CROISSANCE DES ENTREPRISES AGRICOLES

La Financière agricole du Québec a récemment dévoilé le bilan 2019-2020 de ses activités en matière de financement, d'assurance et de protection du revenu auprès des entreprises agricoles des régions de l'Abitibi-Témiscamingue et du Nord-du-Québec. Ces informations découlent du rapport annuel pour l'exercice financier s'étant terminé le 31 mars 2020.

Des programmes de financement au service des entreprises agricoles et forestières

Plus de 34,7 millions de dollars en garanties de prêts (Plus de 34,5 millions de dollars en garanties de prêts aux producteurs agricoles, dont 22,1 millions aux entreprises laitières et avicoles).

29 projets admissibles à une subvention à l'investissement.

Une aide financière directe et adaptée à la réalité des jeunes de la relève pour des projets structurants

12 subventions à des jeunes de la relève pour une somme de 235 000 dollars.

Tarifications avantageuses en financement et en assurance.

Des programmes d'assurance et de protection du revenu diversifiés et avantageux

Près de 21 millions de dollars versés aux producteurs dans le cadre des programmes d'assurance et de protection du revenu couvrant la plupart des risques auxquels font face les entreprises agricoles.

- Assurance récolte (ASREC) (saison 2019) : 264 clients assurés. Indemnités de 5,5 millions de dollars, dont 4 millions aux entreprises produisant des fourrages.
- Assurance stabilisation des revenus agricoles (ASRA) : 305 clients assurés. Compensations de 13 millions de dollars, principalement aux entreprises produisant du veau d'embouche.
- Agri-stabilité (année de participation 2018) : 340 participants. Paiements de 1,2 million de dollars.
- Agri-Québec Plus (année de participation 2018) : 155 participants. Paiements de 159 000 dollars.
- Agri-investissement (année de participation 2018) : 371 participants. Contributions gouvernementales de 361 000 dollars.

- Agri-Québec (année de participation 2018) : 197 participants. Contributions gouvernementales de 502 000 dollars.

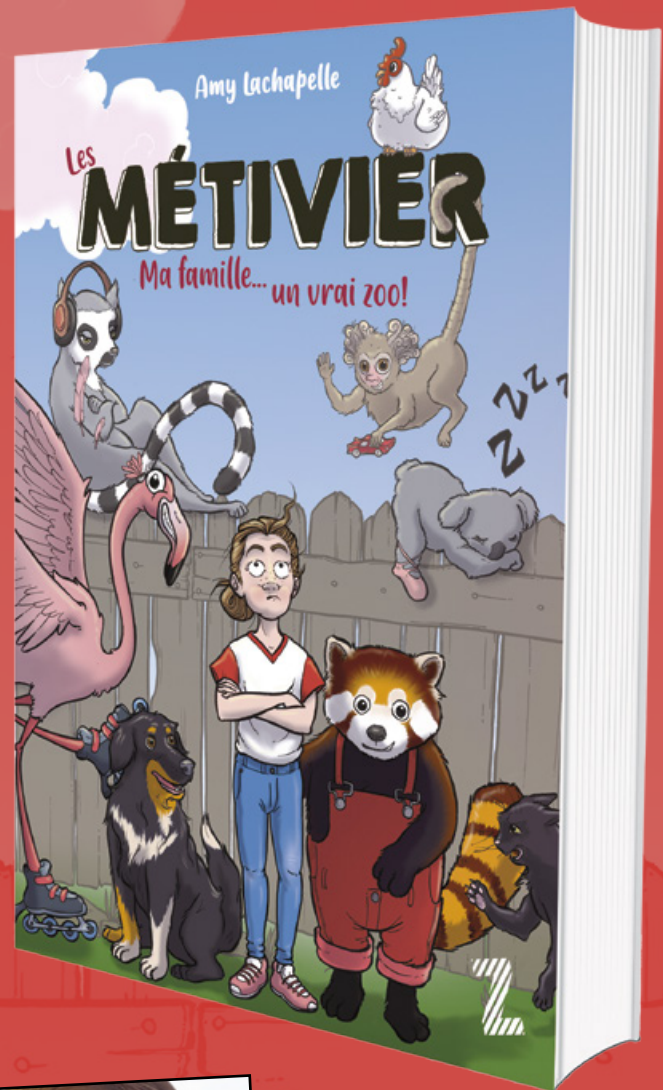
« Ce bilan met en lumière l'ensemble des mesures déployées par La Financière agricole pour soutenir les producteurs agricoles dans leurs activités. Grâce à ses interventions diversifiées, La Financière agricole s'avère un agent de développement économique important, permettant en outre d'assurer des conditions propices à la création et au maintien de nombreuses entreprises agricoles partout au Québec, ainsi que de plusieurs milliers d'emplois de qualité dans toutes nos régions », mentionne monsieur André Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation.

« Avec un taux de satisfaction de 88 % accordé par notre clientèle à l'égard des services rendus par nos conseillers, cela confirme l'étroite relation d'affaires développée au fil des ans auprès de nombreuses entreprises agricoles et forestières. Nos équipes proposent aux producteurs agricoles des solutions adaptées à leur besoin et s'inspirent des meilleures pratiques pour bien les accompagner sur le chemin de la réussite », a conclu monsieur Marc Dickey, directeur territorial

La Financière agricole du Québec, c'est :

- Une relation d'affaires avec près de 24 000 entreprises agricoles et forestières;
- Une offre de produits et de services de qualité en financement, en assurance et en protection du revenu;
- Avoir la relève agricole au cœur de ses priorités en lui offrant une aide financière directe et adaptée à sa réalité, dont 10,8 millions de dollars accordés à 462 jeunes de cette relève;
- Une équipe soucieuse des besoins des producteurs agricoles et des enjeux en agriculture;
- Participer à l'essor économique du Québec et de ses régions avec : Des valeurs assurées s'élevant à 4,1 milliards de dollars et le versement de 2 milliards de dollars au cours des cinq dernières années dans le cadre de ses programmes de gestion des risques et un portefeuille de garanties de prêts atteignant 5,78 milliards de dollars.

NOUVEAU!



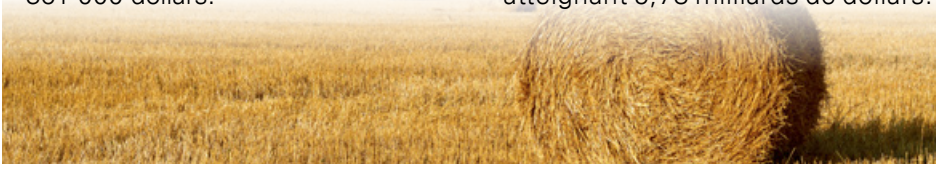
➔ par l'auteure
témiscamienne
Amy Lachapelle

➔ pour les 9 à 12 ans

Pour vous procurer ce livre :

- ➔ en librairie
- ➔ Boutique Z'ailées (22, Ste-Anne, Ville-Marie)
- ➔ www.zailees.com

Les
AILÉES
Éditeur Jeunesse



GAUTHIER

Lettrage et monuments




• Vaste choix de couleurs de granite, dessins, formes et lettrages
• Réparation et lettrage dans les cimetières du Témiscamingue québécois et ontarien

739, Route 101 Nord
(chemin de Guigues) Ville-Marie


Téléphone :
819 629-2100

Lettrage
Frans Gauthier




COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DU TÉMISCAMINGUE www.maisonrobertetfils.com

Ville-Marie : 819 622-0321
Témiscamingue : 819 627-9636
Sans frais : 1-866-723-2491




La famille de Monsieur Rhéaume Lacroix désire remercier tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie, soit par l'assistance aux funérailles, l'envoi de fleurs, d'offrandes de messe ou de dons lors du décès de **Monsieur Rhéaume Lacroix**, de Notre-Dame-du-Nord, âgé de 92 ans, époux de Madame Henriette Lacasse, survenu le 27 septembre 2020. Un merci spécial à la chorale et aux gens qui ont préparé le repas. Nous vous demandons de considérer ces remerciements comme étant une marque de reconnaissance personnelle.




COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DU TÉMISCAMINGUE www.maisonrobertetfils.com

Ville-Marie : 819 622-0321
Témiscamingue : 819 627-9636
Sans frais : 1-866-723-2491



La famille de Madame Amélie L'Heureux désire remercier tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie, soit par l'envoi de fleurs, d'offrandes de messe ou de dons, lors du décès de **Madame Amélie L'Heureux**, de Duhamel-Ouest, âgée de 35 ans, conjointe de Guillaume Girard, survenu le 30 septembre 2020. Nous vous demandons de considérer ces remerciements comme étant une marque de reconnaissance personnelle.



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DU TÉMISCAMINGUE www.maisonrobertetfils.com

Ville-Marie : 819 622-0321
Témiscamingue : 819 627-9636
Sans frais : 1-866-723-2491



Madame Lorraine Marseille

La Coopérative funéraire du Témiscamingue vous informe du décès de Madame Lorraine Marseille, de Lorrainville, âgée de 73 ans, épouse de Welly Beauregard, survenu le 1^{er} octobre 2020. Elle laisse dans le deuil son époux Welly Beauregard, ses enfants : Stéphane (Nathalie Provost), Darcy (Cathy Laliberté) et Tonny; ses petits-enfants : Alexandre, Anthony et Gabriel. Elle laisse également ses frères et sœurs : Clairette, Jean-Guy, Gaétan, Luc, Michel, Yoland, Raymond, Jacquelin et Marie-France; son amie et proche aidante : Claudie Trudel de même que plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, neveux et nièces, autres parents et amis. Elle est partie rejoindre ses parents : Simone Juneau et René Marseille ainsi que son frère Réjean. Une cérémonie a eu lieu le samedi 10 octobre dernier à la Coopérative funéraire du Témiscamingue.

VOTRE JOURNAL est un TRAVAIL D'ÉQUIPE

Karen Lachapelle, Présidente-directrice générale
Amy Lachapele, Directrice adjointe
Mylène Falardeau, Coordinatrice
Moulay Hicham Moutadid, Journaliste de l'Initiative de journalisme local
Micaël Caron, Graphiste
François Hénault, Webmestre
Claudie Hamelin, Réceptionniste et conseillère publicitaire
Marjorie Gélinas, Révision et correction
Ann-Marie Gélinas, Comptabilité

Journalistes pigistes :
Bianca Sickini-Joly, Journaliste de l'Initiative de journalisme local
Dominique Roy, Journaliste de l'Initiative de journalisme local
Francis Prud'homme, Journaliste de l'Initiative de journalisme local
Lucie Charest, Journaliste de l'Initiative de journalisme local
Nadia Bellehumeur
Catherine Drolet-Marchand



Le Reffet témiscamien inc. reconnaît l'aide financière du gouvernement du Canada, qui lui est accordée par l'entremise de l'Initiative de journalisme local, pour l'appuyer dans ses activités journalistiques.



ENTENTE FÉDÉRALE-PROVINCIALE SUR LE LOGEMENT L'AGRTQ SE RÉJOUIT ET RAPPELLE LES BESOINS EN MATIÈRE DE LOGEMENT

L'Association des groupes de ressources techniques du Québec (AGRTQ) félicite les deux paliers de gouvernement pour la conclusion de l'entente fédérale-provinciale sur le logement.

« L'entente sur le logement est un pas dans la bonne direction, mais les besoins sont encore plus grands! Québec doit passer de la parole aux actes et faire du logement social une véritable priorité », a expliqué Alain Marcoux, président de l'AGRTQ qui est heureux que le gouvernement ait choisi d'investir une partie de ces sommes dans le programme AccèsLogis. « Nous sommes impatients d'assister au dévoilement d'une programmation conforme aux réels besoins et d'un financement suffisant pour AccèsLogis. Le Québec doit dès aujourd'hui déployer la construction des unités prévues par l'entente », a ajouté monsieur Marcoux. L'AGRTQ tient toutefois à réitérer qu'il y a présentement 305 590 ménages de locataires qui vivent dans un logement inadéquat et que ces sommes ne sont pas suffisantes pour répondre aux véritables besoins.

D'ailleurs, par le biais d'une campagne de sensibilisation initiée par l'Association des groupes de ressources techniques du Québec, pas moins de 130 villes et municipalités du Québec ont déjà entériné une résolution ou pris position pour demander au gouvernement du Québec de financer 10 000 nouveaux logements sociaux et communautaires et d'inclure la construction de ces logements dans les priorités du plan de relance, et le mouvement se poursuit.

« L'AGRTQ a obtenu en très peu de temps l'appui de ces 130 villes et municipalités, ce qui témoigne des immenses besoins en logement

communautaire et social et ce, aux quatre coins du Québec et de la nécessité pour le gouvernement du Québec d'investir. À elles seules, ces villes et municipalités représentent près de 40 % de la population québécoise, c'est énorme! », a déclaré monsieur Marcoux

En plus de répondre aux besoins réels d'une clientèle vulnérable, en investissant à la hauteur des besoins, les gouvernements épauleraient la relance économique du Québec en injectant de l'argent dans notre économie, tout en créant des emplois de qualité. D'ailleurs, pour chaque dollar investi dans le développement communautaire et social, 2,3 \$ sont injectés dans notre économie.

« Non seulement il faut financer rapidement et adéquatement le programme AccèsLogis Québec, mais la relance économique est l'occasion tout indiquée pour ériger la construction de logements sociaux et communautaires en véritable projet de société », a conclu le président de l'AGRTQ.

À propos de L'AGRTQ

L'Association des groupes de ressources techniques du Québec (AGRTQ) représente un réseau d'entreprises d'économie sociale, les Groupes de ressources techniques (GRT) et veille au financement et au développement de l'habitation communautaire partout au Québec afin de répondre aux besoins actuels des ménages à faible et modeste revenu. L'AGRTQ agit comme agent mobilisateur auprès de ses membres et de ses partenaires dans le but de promouvoir l'habitation communautaire.

Liens connexes

[Liste des municipalités du Québec ayant adopté la résolution](#)
[Projet de résolution](#)

PETITES ANNONCES

5\$ RÉGULIÈRE
8\$ Soulignée en JAUNE
10\$ ENCADRÉE

Heure de tombée **JEUDI 12 H**

non-remboursable et non échangeable

Logements à louer

Ville-Marie - Bachelors, grand 3 1/2, 4 1/2, chambres et loft. Non-fumeurs, pas d'animaux, stationnement inclus. Idéal pour retraités. **Tél.: 819 629-8012**

Lorrainville - 4 1/2 au sous-sol, chauffé et éclairé, au 54A Notre-Dame. Pas d'animaux, non-fumeur. 565\$/mois. Références demandées. Appels en soirée et demandez Jacinthe. **Tél.: 819 629-9296**

Guigues - 4 1/2 avec petit jardin, électricité et internet inclus. 650\$/mois. **Tél.: 819 728-2228**

Guigues - 3 1/2 semi-meublé, électricité fournie. **Tél.: 819 728-2840**

Lorrainville - grand 3 1/2 meublé, chauffé et éclairage fourni; dans un semi-sous-sol bien éclairé. Libre à partir du 1^{er} novembre. Pas d'animaux. 700\$/mois. **Tél.: 819 629-7137**

Maison à louer

Duhamel-Ouest - Petite maison 4 saisons entièrement meublée, non-fumeur, située sur le lac Laperrrière. Internet, satellite, déneigement et tonte de pelouse fournis. Par mesure d'hygiène, pas d'animaux. Idéal pour personne seule. Libre le 1^{er} novembre. **Tél.: 819 629-3279**

Divers à vendre

Carabine Stevens 22-410, ensemble très propre, condition A-1 et un 12 à pompe winchester, condition A-1 et un Fusil à poudre noir jamais utilisé. 12 boîtes neuves de bois franc brun foncé qui couvre 10X12 pi. **Tél.: 819 625-2640**

Ferme bovine : Barrières robustes, abreuvoirs, mangeoire à veaux, piquets de cèdre et de fer, rouleaux de broche barbelée et quadrillée, fendeuse à bois, échafaudages, échelles. **Tél.: 819 747-2003 ou 438 375-7636**

À donner

Ensemble de vaisselle de 8 couverts en bon état. **Tél.: 819 634-3136**

Recherche

Abri d'auto de seconde main pour l'hiver de 16 pi. de long max. X 10 à 11 pi. de large X 8 pi. de haut. Laissez un message. **Tél.: 819 629-2862**

Commercial

Bois de chauffage à vendre. Livraison possible. **Tél. 819 722-2128**

OFFRES DE SERVICES à louer ou à vendre

Vous cherchez un logement ou une maison à louer ou à vendre avec ou sans option d'achat? Appelez au **819 629-3066! Références et vérification de crédit exigées. Bail de 1 an. *PAS D'ANIMAUX ET NON FUMEUR (TABAC ET DROGUE)***

VILLE-MARIE

- À louer : 5 1/2, situé au 55, rue Ste-Anne au 2^e étage. Rénové : armoires, peinture, couvre-plancher neuf. Chauffé et eau chaude fournie. Stationnement avec déneigement fourni. 795\$/mois
- À louer : 5 1/2, au 12-C, St-Jean Baptiste Nord dans un sous-sol. Stationnement avec déneigement inclus. Entretien de la pelouse. Libre le 1^{er} septembre 2020. 610 \$ rien de fourni.
- Au 55, rue Ste-Anne, local commercial à louer à l'unité.

ST-BRUNO DE GUIGUES

- À louer : Restaurant avec équipements existants sur place. Bienvenue aux nouveaux projets. Libre imm. Prix à discuter.

TÉMISCAMING

- Grande maison à louer avec possibilité de garage. 4 chambres à coucher. Rénovée au goût du jour. Libre imm. 950\$/mois.

ROUYN-NORANDA

AIRBNB – LOGEMENT DISPONIBLE À LA JOURNÉE (2 jours minimum) OU À LA SEMAINE.



CENTRE LAITIER

INDUSTRIEL
Équipements complets de ferme laitière

RÉSIDENTIEL
Traitement d'eau • Pompes à eau

104, rue Ontario, Notre-Dame-du-Nord
Tél. : 819 723-2256 www.centrelaitier.com



COMMERCIAL
Centre de location d'outils

RÉCRÉATIF
Spas et Gazebos
Quais sur roue et flottants
Élévateurs à bateau
QUAIS



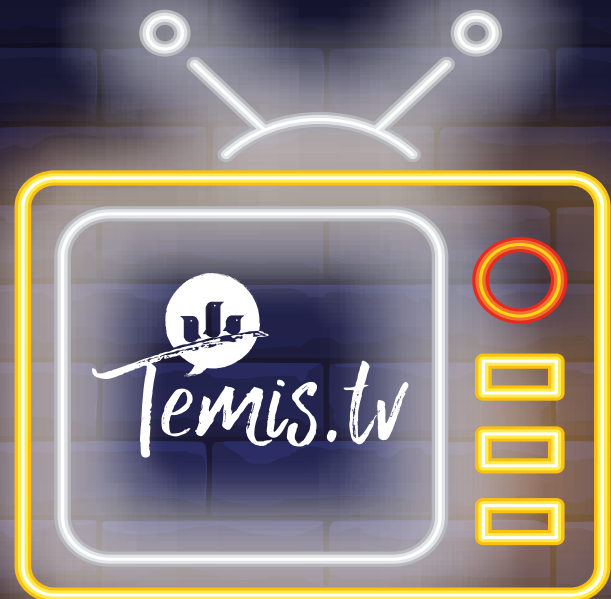
ARMOIRES DISTINCTION Plus

- ARMOIRES DE CUISINE
- VANITÉS DE SALLE DE BAIN
- AMEUBLEMENT COMMERCIAL
- Comptoirs de cuisine/salle de bain
- Portes et fenêtres FENPLAST

68, des Oblats Nord
VILLE-MARIE
Tél. : 819 629-3342
Télé. : 819 629-2532

Courriel : distinctionplus@cablevision.qc.ca

www.armoiresdistinctionplus.ca # R.B.Q. : 2968-1343-18



Info-Témis

Mardi 9h - 17h



Chez-nous Fabre

Mardi 9h30 - 17h30



Livraison artistique

Mardi 11h30 - 19h30



Messe

Dimanche - 9h30



Bingo

Mercredi 18h



* grille horaire complète sur www.temis.tv

AIRES PROTÉGÉES EN A-T LA SESAT EN ACTION !

Moulay Hicham Mouatadid | Journaliste de l'Initiative de journalisme local

Depuis l'adhésion du Québec à la Convention sur la diversité biologique en 2010, dont l'objectif ambitieux d'atteindre une superficie de 12 % d'aires protégées en milieux terrestres ou d'eaux intérieures au sud du 49^e parallèle d'ici 2020 avait été fixé, la cible demeure encore éloignée. C'est pourquoi la Société de l'eau souterraine Abitibi-Témiscamingue (SESAT) se joint aux nombreux organismes environnementaux des quatre coins du Québec dans le cadre de la campagne Quitte ou Double.

La cible encore éloignée

La société de l'eau souterraine Abitibi-Témiscamingue (SESAT) a constaté qu'en Abitibi-Témiscamingue, bien que le réseau progresse, la cible demeure encore éloignée. Déjà, depuis 2016, la SESAT a établi dans son mémoire l'importance d'atteindre la cible de 2020 notamment en établissant une

cible parallèle de protection de 12% des superficies d'eskers et moraines aquifères de la région. « Trois réserves de biodiversité comprenant de larges segments d'esker se sont vu octroyer un statut permanent de protection, soit les réserves de biodiversité d'Opasatica, de Kakinwawigak et de la Moraine Harricana », indique la SESAT.

Le dossier ne semble pas avoir progressé

Or, malgré les efforts entrepris, la société de l'eau souterraine Abitibi-Témiscamingue réclame un engagement beaucoup plus actif. « Les eskers demeurent très insuffisamment protégés dans la région naturelle des plaines de l'Abitibi, soit le nord de notre région, bien que d'importants segments d'eskers en terres publiques y demeurent aujourd'hui libres de titres miniers actifs. Plusieurs secteurs potentiels pour de nouvelles

aires protégées avaient d'ailleurs été identifiés dès 2014 par la MRC d'Abitibi, puis en 2016 par la SESAT. Mais depuis, le dossier ne semble pas avoir progressé », selon la SESAT.

Six propositions d'aires protégées

La SESAT a invité le gouvernement à mettre les bouchées doubles afin d'atteindre l'objectif de conservation que le Québec s'est donné. « Nous interpellons tout spécifiquement nos partenaires au ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs, tant notre ministre régional, Pierre Dufour, que la direction régionale du ministère, à considérer le retard cumulé, notamment dans la protection des eskers et moraines de notre région, et à ajuster en conséquence les avis qu'ils émettent sur les zones à l'étude, présentes et futures », précise la SESAT. « Nous publierons sous peu un addendum à notre mémoire de 2016



Olivier Pitre, le directeur général de la SESAT.

qui formulera six propositions d'aires protégées couvrant des superficies significatives d'esker dans la région naturelle de la plaine de l'Abitibi », fait savoir Olivier Pitre, le directeur général de la SESAT.

Ma région
Ma musique
Ma radio

Soyons solidaires  
Achetez local
Ensemble, on va s'en sortir

FM 92.1
FM 93.1

CKVMFM.COM

La voix du Témiscamingue

Mouvement Tamia Faire bouger les jeunes !

Karen Lachapelle

Dans le cadre de la rentrée scolaire 2020-2021, le Mouvement Tamia de l'école Marcel-Raymond de Lorrainville a dû apprendre à composer avec la pandémie pour permettre la reprise des activités sportives des jeunes. Pour Pierre Côté, professeur d'éducation physique et nouveau responsable du Mouvement, la mission était de faire, bien entendu, bouger les jeunes, tout en étant équitable entre les différentes équipes, mais surtout entre les disciplines.

Le volley-ball fait partie d'une dynastie au sein de l'école alors que d'autres jeunes ont plutôt des intérêts pour d'autres sports. « Nous voulons une gestion commune et uniforme pour chacun des sports », de dire d'entrée de jeu monsieur Côté. Cette année, on compte 13 équipes de volley-ball et une équipe de badminton, ce qui représente 148 élèves sur 332 qui sont impliqués sportivement. Pour les disciplines comme le cross-country ou encore l'athlétisme, monsieur Côté garde en tête la possibilité d'avoir des équipes.

L'engouement pour les sports est vu d'un très bon œil pour le professeur, mais demande toute une logistique au niveau de l'organisation des horaires et de la disponibilité des gymnases. « Idéalement, il faudrait un autre gym double. Cette année, nous n'avons pas pu avoir de groupe de moustique (5^e et 6^e année du primaire) par manque de place », de mentionner le professeur d'éducation physique. Il envie notamment le nouveau multicentre sportif de Val-d'Or, qui a été inauguré dernièrement, alors que l'on retrouve sous le même toit des gymnases et une piscine. Il trouve regrettable que le Témiscamingue ne soit pas mieux équipé au niveau des installations.

Autre défi de taille pour le Mouvement est bien entendu les consignes de la Santé publique qui compliquent l'organisation des activités sportives. « Nous devons fonctionner par groupe-bulle. La Santé publique et le ministère de l'Éducation autorisent que chaque élève puisse avoir un maximum de trois bulles à l'école. Nous avons mis

en place un système groupe-bulle par niveau : groupe 1-01 (1^{re} bulle), groupe 1-01 jumelé au groupe 1-02 (2^e bulle) et groupe 1-01 jumelé au groupe 1-03 (3^e bulle). Cela fait en sorte que tous les élèves de première secondaire de l'école Marcel-Raymond peuvent participer à n'importe quelle activité sur l'heure du dîner, à n'importe quel



cours de concentration et à n'importe quelle activités parascolaire. Donc, chaque équipe, activité ou groupe doit être composé seulement des élèves du même niveau. Et ce, pour tous les niveaux de la première à la cinquième secondaire. »

Cette façon de faire à amené à composer des équipes Tamia uniquement d'élèves du même niveau. Évidemment cela a entraîné son lot de contraintes. En ce qui concerne les filles et les garçons de troisième et quatrième secondaires en badminton, une proposition de *coaching* individualisée est sur la table en ce moment. Pour les élèves de l'école Rivière-des-Quinze de Notre-Dame-du-Nord qui faisaient partie par les années passées des Tamias, cette année, ils n'ont pu continuer de pratiquer leur sport au sein de l'équipe de badminton.

Les tournois, événements régionaux et provinciaux sont quant à eux encore en suspens. En attendant, les élèves pourront profiter des installations sportives en toute sécurité. Pour ce faire, 28 intervenants (entraîneurs-chefs et entraîneurs adjoints) sont impliqués dans le Mouvement Tamia cette année. Une salle de conditionnement physique, des cours de Zumba, de *cardio-training* et de *spinning* sont aussi offerts aux citoyens du Témiscamingue.

CHRONIQUE VTT
DES KILOMÈTRES DE SENTIERS À DÉCOUVRIR!

QUEBEQUAD TÉL. BUREAU : 819 629-1782
TÉMISCAMINGUE CELL. : 819 629-4308
CLUB.VTT.TEMIS@HOTMAIL.COM

QUEBEQUAD
6 300 001
2021

Procurez-vous
votre droit d'accès annuel 2020-2021

De façon facile et sécuritaire
Achetez directement en ligne www.fqcg.qc.ca

Soutenez votre club
QUEBEQUAD VOUS SOUHAITE LA BIENVENUE!

Tarif spécial du 27 octobre au 8 novembre 2020

300\$ 250\$ droit d'accès
+50\$ assurance responsabilité

Prix régulier 330\$
à compter du 9 novembre

Note pour la chasse

Les sentiers secteurs :

- Ville-Marie,
 - Village de Béarn
 - Village de Laverlochère
- demeurent ouverts.

Tous les autres secteurs sont fermés pour la chasse.

Bonne Chasse



Club VTT
du témiscamingue

POUR JOINDRE LE CLUBVTT :

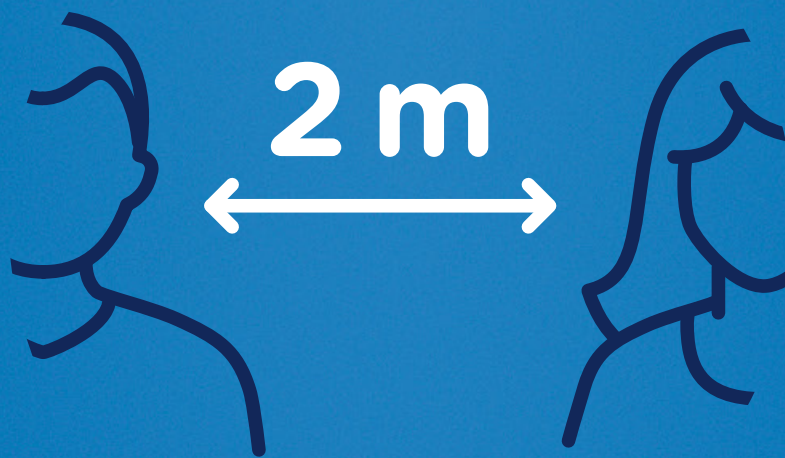
- Tél. bureau : 819 625-2767 • Cell. : 819 629-4308 • Téléc. : 819 625-2246
- <http://temiscamingue.fqcg.qc.ca> • vtt.temiscamingue@hotmail.ca



Scie & Marine FERRON
Complice de vos loisirs!

84-A, rue Sainte-Anne
Ville-Marie, QC
819 629-3104

Pourquoi doit-on respecter une distance de 2 mètres?



Garder une distance de 2 m nous protège des gouttelettes contaminées émises lorsqu'une personne infectée parle, tousse ou éternue.

Bien se protéger, c'est aussi bien protéger les autres.



[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

☎ 1 877 644-4545

Votre
gouvernement

Québec